

Nr. 87.

Brasovu,

31. Optobre

1853.



Gazeta este pe dñe ori, adresa: Mercurul si Sambata.  
Pied' edata pe septembra, adeca: Mercurul Prelui  
este pe unu anuu 10 f. m. c.; pe dijumete  
anu 5 f. in Iaintru Monarhie.

Pentru tieri straine 7 f. pe unu sem. pe si anuu  
intregu 14 f. m. c. Se numera la tota posta  
imperiale, cum si la toti cunoscantii nostri DD. cor-  
respondinti. Pentru serie „petitu” se ceru 4 cr. m.

# GAZETA

## TRANSSELVANESE.

### Partea Oficiosa.

Nr. 19/W. C 1853.

#### INSCIINTIARE.

Cu raportu la publicarea facuta in Nru 74 alu acestei Gazete cu datu 21. Septembre a. c., Nru. 6426/K. B. A. 1853, privitor la alegerea intregitoré pentru Camera comerciala si industriala pentru anulu 1853, se da prin acésta in cunosciintia publica, cumca comisiunea alegetóre, in sesiunile ambe ce se tienura in 25 mi 31 a lunei acesteia, a seversitn lucrările essamenului de rechiamatiune.

Siedulele de alegere indreptato dela caméra comerciala, industriala s'au tramsu fora intardiere pela respetivele c. r. oficie de cazu spre a se espune vederei generale, precum si hartiele de legitimatiune dimpreuna cu siedulele de votare spre a se inmanua, pelunga adeverirea primirei in catalogulu predarei, tuturor celor indreptatiti la alegere.

Siedulele alegatorilor cuprindu si avisare despre conditiunile abilitatei (harniciei) celor de alesu.

Fiacare alegatoriu are a tramite siedul'a de votare proovediut cu numele, caracterulu, si locul de locuintia alu celoru pentru care voteza si inca sigilata (pecetluita), seu prin deregetoriele c. r. politice mai d'apréce seu nemidilociu deadreptulu prin posta subu francatura la comisiunea alegetóre in Brasovu si acésta neamanatu inainte de 12 Decembre a. c.

Brasovu in 31, Optobre 1853.

Comisiunea de alegere pentru camer'a comerciala si industriala a Brasovului, Presedintele.

Nr. 724/C. C. J. 1853

#### INSTIINTIARE.

Caméra comerciala si industriara de Brasovu prin emisulu inaltilui ministeriu c. r. de finance din 16. Optobre a. c. Nru. 2100 N. M. e provocata, a asternela inaltele locuri tote semnele fabricelor cu care se sierbescu intreprinderile fabricelor seu alte intreprinderi cu scopu pentru comertiu dinasara calculate, si industriale mai importatòre, ce se afla in cerculu camerei acesteia, pentru dea adeveri isvorulu produptului loru.

Respektivii industriasi, si anumitu cehurile cercului acestui cameralu se postescu in interesulu seu, ca celu multu pene la 20. Noembre a. c. sa tramite aici semnule (marcele, timbrele) industriale, cu care se sierbescu ori singuri ori in compania, in originalele acuratelor tipariri seu desemnari, in 2 esemplare.

Brasovu 8. Noembre 1853.

Caméra comerciala si industriala a Brasovului.

### Partea Neoficiosa.

Brasovu, 11. Noembre (30. Opt.) Abia mai trecura vro cateva ore decandu ne grabeam a face servitii publicului cu impartasirea sangeroselor lupte dela Dunare ce secerara cu sutele de resboinici, si astadi ne aflam in stare a da si pucine detaiuri despre decursul luptei dela Oltenitia.

Turci adica se aieptara la Giurgiu asupra rusilor numai la parere, dar scopulu loru fu sa atraga atentia si sa silésca venirea rusilor ce campaná in meterele dela Oltenitia catra Giurgiu spre ajutoriu la garnison'a d'acolo, ca asia sa nu aliba mare resistintia candu

oru trece pela Turtuca. Acésta apucatura le si succese turcilor; pentruca incepunduse bombardarea la Giurgiu nu se dede la Turtuca nici unu semnu de trecere; asia rusii ce se aflau in lageru la Oltenitia primindu scirea de silnic'a trecere a turcilor si de lupt'a loru cea leina o parte alergara la Giurgiu spre ajutoriu la ai sei, unde fiindu turcii in numeru pucini (prin jurnalele straine se serie dupa depese telegrafice ca turcii la Giurgiu era numai 800, pene la 1000, poate ca a remas o nula afara) dupa o lupta inversiunata a carei perderi inca nu se potu sci, fura respinsi fora indoiala.

In vreme ce durá lupt'a pe apa pe malul Dunarei si pe stradeli Giorginului, turcii dela Silistri'a se folosira de stratagema acésta si trecura atatu in insula ce se afla in facia Turtuca catu si pe pamantul tieri romanesci si deadreptulu o luara asupra lagerului rusescu unde ajunghendu si petrundindu desarmara milita romanescă ce se afla pentru padia acolo si o intrebuintiara de suplinitori la alte servituri necesarie la resboiu. — Audindu rusii despre acésta, dupa ce respinsera pe turci la Giurgiu, alergara earasi la lagerele loru dela Oltenitia, unde trup'a rusa remase si retrasa astepta ajutoriu; Dumineca, dupa prandiu pela 2 ore se incinse o lupta inversiunata, dupa cum se reportara in Suplementulu de eri si tieni pene marti, candu rusii fura siliti a se retrage. Perdere de ambé partile se da a si din partea rusilor in totalu cam 570, dupa specificare inse in cifrele din Nr. tr. Se dice, ca din partea turcilor se sia perdeerea earasi mare.

Omer Pasia dede o prochiamatiune catra locuitorii principatelor in care ii provoca sa sia in pace, ca elu numai catu va trece prin tieri, pentru ca se respinga teatrulu resboiulu pe pamantulu din colo de Prutu. Asemene si Pr. Gorciacofu incredintià prinu alta prochiamatiune pe Bucuresteni, ca elu ii va apera. Nise spune ca locuitorii nu pôrta nice o frica de venirea turcilor, ci tota a loru nenoromire o ascriu singuru numai impregiurarei, ca toatru resboiului sa midilocitu in cas'a loru. Déca rusii ar ave simtiu de crestinu adeveratu sa si disloceze trupele de pela cetatile si localitatile nôstre si sa atace pe dusmani in departare de noi, atunci n'amu ave causa sa ne plangemu, infriosindune ca venirea trupelor si a resboiului ne pote preface in nimic priu furi'a bataiei lunga si prin cetati si prin foculu tunurilor; ci fric'a nostra e chiaru acésta, cace, in locu de aperare, de care nu ne face nici deo parte nici de alt'a trebuinta, poate sa ne perdemu starea, viati'a si famili'a, remanendune numai rănele dupa cum remasese si cele ale fostelor cetati de pelunga Dunare in campaniele trecute, unu doliu si unu oieptu de plangere amara. Asia vorbescu de comunu omenii inecanduse in suspinele necasuriloru.

Asteptam ca din Buletinulu oficialu se ne convingemu despre adeverulu sciriloru de susu.

„Satelitulu“ mai serie cumca din cortelulu generaru s'ar fi tramis curieri la Beserabia, ca trupele d'acolo se grabesca in pasi intititi in Tieara, si ca tota trupa rusescă disponivera din Bucuresci a alergat la locul de lupta; cumca boierii nu primescu pasporte pentru da esasi in tieri straine, mai cuprindu si fam'a cumca russii ar si respinsu pe turci la Oltenitia; inse nici pentru un'a din aceste sciri nu cavéza.

Buletinulu germanu de Bucuresti celu a primimu la mana cuprinde mai multu decatul ceea ce ne aduse buletinulu tiparit romanesc in Nr. tr. cu urmatori'a scire; „Ess. sa commandantulu armatei la Dunare D. gen. Pr. Gorciacof, care astadi (in 24. opt.) diminetia se duse la avantgarda ca in persóna se multiamiasca trupelor ce au luat parte la lupt'a de eri, se astépta pe de séra indereptu.

„Iur. germanu“ din Bucuresci scrie din 26. Opt. cumca s'au facutu multe schimbari intru ocuparea posturilor celor mai insemnate la departementulu de justitia. —

**Ръснетеле зіврпалелор Ѹпъ вътаа дела  
Ісаакчea.**

Овсервъторълв тутвроръ фібрелоръ ші а сімтомелоръ, кътъ дисе деслчіръ пріп зіврпалеле европене de тотъ колбреа дн кон-  
тілзареа акціонеі драмеі оріентале, преа лесне і ва фі а се дн-  
кредица, къ кътъ прівігіре въпезъ Франца ші Англіа дн въпъ-  
тіора Edemelv оріенталв, спре пъстрареа екзіліврлв с'а ресті-  
тіреа лв днтре тарпіліе френтвлв de статврі ші а ставеріреі  
тімпіреа а впгі алтвя ръв че с'арв пътэ лвді ка гапгрена днпъ  
mica: *azи щie, тоге mie.* Дела днчептврлв драмеі ачестеіа,  
къндѣ флота французаскъ фъкъ демвстръцівна дн портвлв дела  
інсама Саламіс, не къндѣ каса локхрілоръ сінте арпкъ тъ-  
рлв чертей днтре діпломаі, Франца фъ чеа din тъїа каре опусе  
еперів торентелв. Ла депеша Конт. Неселродѣ еаръ впд Dрвен  
Делы штів ретъсра къ асемене тъсъръ, къндѣ къ тречереа  
Прѣтъл. Тотъ Франца съ веде чеа маі днгріжать ші маі дн-  
фокатъ ші днпъ пріміта штіре деспре ервтпера ресбоівлв къ ло-  
віреа дела Ісаакчea, чіпе штіе къ че скопъ, къ ръснетеле зіврпалі-  
стіче днсфль твлтъ фрікъ. Маі днпъв, днпъ пріміта штіре де-  
спре атаквлв дела Ісаакчea дн Париc въ а івдалъ пекрехътъ  
„Моніторъ“ французескъ днданть еши дн пъблікъ къ декіръ-  
шівна, къ Ліпператълв Францеі съ діне de прінчіпвлв съ: „Ім-  
періалв е паче“ пътai съв кондіців, Фацъ къ каса оріенталь,  
дакъ екзіліврлв европенъ, дрептвлв ші секврапца тутвроръ ста-  
тіоръ пъ воръ чере ресбоів. Днданть възгрътъ къ флота дн-  
трпітъ днтръ дн Dapdanе. Деачі реснпаръ зіврпалеле къ  
штірі фелівріте ші опінівпі крчіте:

Лп пріма Ноемвре не сърпринс „Кореспондинга австріа-  
ка“ къ алтъ депешъ дела Париc din 31. Оптовре de къпрісвъл  
атінс ші дн Nr. треквтъ, каре е: „Гъбернълв (французескъ) а  
отържтъ ка се формéз 2 кастре (лагъре) лвпъ Lionъ ші Тъ-  
лонъ, впвлв фіекаре дн пътеръ de къте 50,000 фечіорі.

Къндѣ дн кътиль штіреа ачеста къ скімбареа поствлві de  
солѣ французескъ дн Константінополе, вnde дн локвлв івбіторъ-  
лві de паче Delakvръ се пъпе впд цепералъ дн фрптеа требі-  
лоръ, днкредіцъріе de паче але Францеі се парв къ есъ ла  
ізвінъ къ дбъ феде. Кастрвлв дела Тълонъ, се пote пречене,  
къ елъ пote фі о демвстръцівне днконтра Neаполеі прекътъ ші  
днконтра евентзалитълоръ din Opientъ. Кастрвлв дела Lionъ  
е днсь о енітъ; тъста ар пътъ фі о демвстръцівне прівітore  
ла Елвеція (Шваїцъ). Лп че днцелес? Війтврълв челъ тай  
д'апропе ва фі деслвръ de деслчіръ ші евіненінте.

Абі „National Zeitung“ се скрісе еаръші din впд izворъ  
из totvръ секвръ din Париc, кътъ дн 15. Опт. a cocitъ admi-  
ralatъ флотеі енглезешті Dndas din Londonъ mandatъ, ка веръ  
че атакъ с'ар фаче din партеа Ресіеі пріп флотъ днконтра Тър-  
чи, сълъ ресніпъ къ сіла артілоръ. Челелалте зіврпаме фръп-  
чешті днкъ ресніпъ de въввітвлв твпврілоръ дела Ісаакчea, апчте  
„Патріа,“ днпъ къмъ atincerътъ ші дн Nr., треквтъ днвжрті o  
літъ форте реснелікъ, къндѣ днпътъ Царвлв днчеперееа днштъ-  
лоръ пріп тречереа коръбілоръ de ресбоів пе Dнпъре дн съсъ,  
чеса че пъті е ертатъ днпъ трактатвлв дела Adpianополеі декътъ  
иъпъ ла гра Прѣтъл, ші апчтъ днкее: „днчептндѣ дела арті-  
лоръ „Моніторъ“ Фацъ къ пъсетвра гъбернълв постръ, каса  
Търчи треєзе съ фіе пентръ тотъ фръпвлв демпъ de koncide-  
рдіоне ші съпътъ.

„Пеі“ днвръкъндѣ о серіосітате днпзітіоре скріе: Акътъ  
из маі треєзе съ о асқнідемъ, кътъ діпломаіа требве сън-  
черче чеде тай отържтore днкордърі, пъпъ аколо ажуне трёба.  
Еатъ къ съпъе с'а върсатъ; тъмвеле армате став днфронтате.  
Лвпъ фокълв твпврілоръ къ еаска апнісъ тръвге съ се трактате.  
Адекъ, дакъ дн влтівълв моментъ съ воръ елвда маніереле тіж-  
лочіторълоръ: атчпчі пъ тай е воръ д'а пъпе ставілъ ресбоівлв,  
але хърві вртърі пічі о піліре отенескъ пъ о пote преведé.“ —  
Ші „Пеі“ ші Констітюціоналв прівескъ дн атаквлв дела Ісаакчea  
ші актъ de агресіоне (de днчеперееа а днштъпіелоръ) тотъ дн  
пітереа трактатвлв дела Adpianополеі.

„Q депешъ а зіврпамлв „Köllner Zeitung“ din 2. Ноемвре  
б фре сіра къпріндеа вртътіоре: Се ворбеште маі серіосъ de  
кътъ de алтъдатъ кътъ солвлв стръординаръ ші миністръ плені-  
потентъ алѣ Францеі ла кабінетвлв Белціеі дн Брікселъ, Domn.  
Adolfъ, Баротъ с'а рекътматъ din постъ ші къ дн ачееаші zи  
ла soci дн Париc. Претенсіоне гъбернълв французескъ аснра  
Белціеі, дн прівінца авсврілоръ че се факъ пріп преса д'аколо  
de кътъ партіда рефліцілоръ днконтра днтенціонеі гъбернълв  
французескъ, днкъ с'а р'пойтъ ла тіросвлв пълбереі de твпврі de  
дела Ісаакчea, дарв претенсіонеа е періклось; къчі ea e непосі-  
вінъ d'ace реітпліні; — ші се ворбеште маі твлтъ декътъ de  
алтъдатъ деспре корпвлв de обсервъціоне дн лвпвлв Ренвлв.

Пріма въввітвръ а твпврілоръ ла Dнпъре ресніпъ ші пріп  
колонеі енглезе атчпчі radikalе кътъ ші торістіче, днсе днтр'о  
армоні, емітъндѣ ресніпете песте ресніпете. „Timeсъ ші Кро-

піклъ“ сімдъскъ о въквріе, кътъ Франца еши дн Monіtorъ къ  
програмвлв пъчі сале kondіционате ші къ Англіа, е de асемено  
пірере; еаръ днчеперееа вътвръ о зікъ, къ еа днкъ пote фі пра-  
гвлв кътъ паче, дакъ ва кончеде Царвлв.

Маі аспръ стрінъ de кътъ тотъ „Хералдъ.“ „Totъ маі  
съпътъ днкъ отені, карі крдѣ дн пітереа діпломаіе, пе къндѣ  
тръспетеле твпврілоръ ne асвръскъ орекіле, зіче Хералд;“ „Днкъ  
се пъ сърітъ ла ажвторълв Сълтапвлв къ фанта, пентрвкъ тіж-  
лочіреа ле пote фаче пе тотъ въпе“ къ астфелд de імсізпі пер-  
демѣ пой тімпвлв челъ пресіосъ. Демьлтъ требвіа се преведемѣ  
пой къ е непосівілъ аічі о тіжлочіре опоріфіктъ. Сортеа ъсторъ  
дбъ імперъції стъ дн жоквлв асквітвлв de сабіе. Ресіа требвіе  
съ се ретреагъ, орі Търчіа каутъ се кадъ. Аж фостъ ші есте о  
чертъ алоръ пентръ фрасе ші ворбе.

„Хералдъ“ маі днпзітъшаште о штіре фъръ а ста пентръ  
еа; еа есте форте фаталъ прівіндѣ ла сортеа Прінчіпателоръ.  
Zіче днсь къ елъ о кътіпекъ din ісворъ стіматісімъ. Ачеса е:  
„Дн котеріеле кврцілоръ контіпентае с'а плъстітвітъ idea d'a  
скъла опбреа Ліпператълв Ніколае ші паче Европії дн модвлв  
вртътіоръ: Търчіа се dee Romania ші Moldova Ресіа, ші Ца-  
рвлв съ лесе Търквлв пентръ еле Щеоріа (Лъпъ Черкасіа) ші  
се афірмъ къ тотъ днкредіндареа, къ пескарі персбне форте іп-  
фліпцеторе чеаркъ а траце днвоіреа реіпіеі Аргліеі ла планвл  
ачеста. Хералдъ ла ачеста обсервъ къ вртътіоре квіпте сар-  
кастіче: Дакъ е адеверъ, кътъ чіпева с'а днквтътатъ а къета  
къ гъбернълв брітанікъ ш'арв да інвіреа ла впд проіентъ „атътъ  
de інфътътіоръ ші фъръ крері: атчпчі арв добеди ачеста впд че  
трістъ, кътъ ad. Англіа дн опінівпіа лвтіеі арв требві се фі ре-  
шітъ de батжоквлв.“

„Timeсъ“ днкъ ворбеште къ алтъ топъ. Днпъ штіреа че се  
днпзітіоръ деспре конференцъ ші конгресъ Европенъ дн Англіа,  
адаюе: „Дн моментвлв ачеста с'а пъсъ каптътъ потелоръ ші  
конференцелоръ діпломатіче.“ Партіеле, каре іаі чеа маі таре  
парте ла чертъ, а лватъ лвкрълв пе вмървлв съ, ші челорѣ маі  
пъдіпъ днпзітъціа пъ леа ретасъ алта фекътъ се аштепте дн  
паче, ші съ прівёскъ ві і ва сложі пороквлв. — „Timeсъ“ афіл  
о грешалъ дн тречереа чеа гръбітъ а лві Отеръ престе Dнпъре,  
ші пъ креде къ търчій воръ pide дн вртъ, чи зіче, къ дн тотъ  
днпзітълареа Търчіа ва пътіа претінде ажвторълв пітерілоръ  
апсцене; пентръ ачесте пъ потъ кончеде, ка Ресіа съ сечере  
фръпвлв політіче саде чеі къ дбъ літві. —

Асте ресніпете черквъ астъзі пріп зіврпамістіка европенъ,  
каре, зікъ верчіне че ва вреа, къ са с форте біне днформатъ  
деспре кврсвлв лвкрълоръ ші шті бате крдеме адевервлв ші  
але дрептъді.

Съ днкіемъ днсь къ цеперала днартаре, че пі о репор-  
тезъ „Сербскі Dневнікъ“ din Сербіа, воргіндѣ деспре впд емісъ  
алѣ гъбернълв сърбескъ, каре порвпчі аспръ, къ аменінцърі de  
челе маі греле педенсе, ка фіекаре върбатъ, че пote одатъ тъ-  
пні къ армъ, пеавъндѣ пъшкъ de челе лвпні съші къштіце асеме-  
неа din фнпдълв пътътврълв. Тотъ одатъ се днштіпціацъ, кътъ  
пъшті de фелвлв ачеста се афіл дн magaziele пріпшешті къ  
къте 32 доізечері фръстръ (штвкъ). Пе чеі дндръспеці квра-  
ціоній і ажвтъ ші фортуна (порочіреа); Audaces Fortuna iuva-  
ti timidosque repellit. —

*Biena, 4. Ноемвре. Штіреа пъблікатъ din зіврп. Тіролъ;*  
кътъ квпкіа Maiestatea Сале Ліпператълв се ва серба пе фі-  
неа лві Апрілъ a. v. се адевереште.

*Biena. „Кор. Австр.“ ревоіъ еаръш штіреа деспре лагъ-  
реле din Тълонъ ші Lionъ.*

\* Maiest. Ca са дндръратъ а аплаїда пентръ Dнкавтълв Бѣ-  
ковіна ръдікареа впд Претвре тарі Черновіцъ къ ческвъ de  
активітате легалъ ші totѣ одатъ ші ка ждедъ монтаністікъ.

\* Артата Стателоръ федератіве цермане, днпъ контіпен-  
тврълв модіфікатъ, съе ла пътеръ 450,000.

\* Венітвріле Търчиеі пе anѣ факъ 300 milióne п.

\* Търчіа дн тімпѣ de паче фъчеса спесе de статѣ пъпъ  
43 milióne ші 640,000 леї. Спеселе пътai пе артата d'акътъ  
de 300,000 съе пе 6 лвті ла 540 milióne. Се креде къ Англіа  
дн предъ de вр'о інсамъ, п. к. е Крета, и въ днпзітъта вр'о  
кътева milióne ппдї Стерлінгъ. —

### Tier'a romanесca si Moldavi'a

Iash. Gazeta de Moldavia ne адъче офісвлв Ліпълциеі Сале  
Дошпвлв Moldавія, емісъ кътъ сфатвлв адіністратів de стръор-  
динарів, къ окасіонеа депъртърії сале din Церъ дн врта сілі  
днпзітърърълоръ.

Офісвлв съпъ дн тіпвлв вртътіоръ:

Ноі Григоріє Александрові Гіка ВВ.

Сфатылгі Ноңғы администраторлардың!

Позиція Ноастръ ажиггъндѣ а фі пепотрівітъ кѣ стареа лв-  
кврілорѣ продвсе de евеніменте вражпіче, сокотімѣ de a Ноастръ  
дагоріе а трада пттереа окжртгітбрѣ дн тѣпіле сфатвлї admis-  
tratівѣ естрапдинарѣ. Дечі днлѣ днdemпътѣ а днdemпіні ачѣ-  
стъ сарчінъ, че і днкредицьтѣ, атътѣ колектівѣ кѣтѣ ші дн парте  
фекаре тѣдвларѣ а сфатвлї дн чеа че се atinце de черквл  
компегентѣ а Департаментлазі съѣ; окжртгъндѣ съѣ а са ръ-  
сандре пынъ че се ворѣ лва dienoziciї үлтерібре.

(Свєскріс) Григоріе А. Гіка.

Janii. 18. Oct. 1853, Np. 65.

Преа **Л. Domnă**, кареле пъртсисе палатылă **Dominika** трекутъ  
ші се шутъ **ди** каселе **Сале dela Сокола**, аă **пурчесă** **иерă dimi-**  
**нэцă** **ди** **церă** **стръине.**

— Тотъодать таі фъкѣ үпеле деспүсечіўпї, ұлайтърї ұп рапгурї ші емітерї din сервіци. Ачесте сүптѣ үртъетбoreле:

„Преа Йицъл. Домпік аѣ біневоїтѣ а адреса офіснѣ вртъ-  
торія кътъръ Домпілѣ Логофѣтълѣ Василіе Гіка, Министръ de  
Фінансе:

„Патріотичеаска de кредитъ, драгосте ши деосебітвлѣ зелѣ  
каре активѣ в'ації сълітѣ а тифлорі интересы фіскальні че ві  
ле амѣ тикредитатѣ dela пъшіреа Двоастрѣ ѧп поствлѣ de Mi-  
ністрѣ Depарт. Вистерії Ноастре, сълітѣ дovedите овшеште пеп-  
тракъ, нѣ пътai къ, пріп органісареа впорѣ тъсврі de стрікть  
контабілітате, ши пріп активітатеа ѧптревбінцать аці ѧпкъсвітѣ ла  
хазне сомеле каре ста de ѧндеізінгъ време пе ѧнплінітѣ, деспо-  
връндѣ хазнеaoa de datopiele въпештѣ че ера ѧпсьрчінать пла-  
тидѣ греле добъпї, преквтѣ Ne аѣ търтврісітѣ ши овштесквлѣ  
Dісанѣ пріп Анафора за кв прілежвлѣ ѧпкеіереі сътелорѣ пе  
треkьtвlѣ anѣ 1852, dap ѧпкъ а ці пъсч ѧп тотъ сігврапдія,  
ѧпбенітъціреа квтілорѣ сътешті, челѣ ѧптыів ратѣ прівіторѣ пе  
котвпітъціле сателорѣ, гъсцндѣсь аквтѣ ѧп еле впѣ ажуторіз сі-  
тврѣ ла певоіле че потѣ авѣ локвіторї d8пѣ ѧппреціврърї.

Ачесте а Двоастре de mape кввіїпдъ іспрѣві **лп** впѣ аша  
імпортентѣ ратѣ, Ne аѣ пвсѣ **лп** пе хрпітъ datopie de рекно-  
штіпдъ, фрептѣ каре прїп ачестѣ офісѣ въ тѣртпсіимѣ а Нос-  
срѣ Domneаскъ твлцьтіре ка впѣ семнѣ а стімѣ че **лп** кон-  
цідерадія петъгъдітелорѣ таленде терітадї, хірітісъндгвъ тотѣ  
актѣ прїп deoсеbітѣ декретѣ ші къ рангвлѣ de Логофѣтѣ; **лп**  
ледідоітѣ сіграпану фіindѣ, къ пврхреа ка пыть актѣ веци **лп**  
връцюша тотѣ къ асемене зелѣ ші актівітате інтересвлѣ постулаї  
каре в'амѣ клематѣ.

(Съескricъ) Григоріе А. Гика.  
Іашії, 18. Окт. 1853, №. 63.

— Преа **М.** Domnă aă вінеовоїтă а фаче згріштoreле **Дпайн-трї**: Прінц Константинă, Ioan ші Александр Гіка с'аă пзмітă Ворніч, DD. Бано Стефанă Грігорій с'аă **Дпайнтітă** ла раннă de Аг., еарă D. Пах. Ioan Ангелікі я аачелă де Банă

-- **Ла оказия демісієї D. Ворпіккі Грігоріе Суду**, din постъ  
de Агъ, шефъ алъ поліціеї капиталіеї, Преа **Л. Domnă**, прін офісъ  
din 18. а квртътреї, аз біневоитъ аї търтвріци а Са тълцътире  
центръ зелвлѣ ші актівітатеа че аз decsълітъ **дп** пъртареа аче-  
стѣ **Мисърчіпърі importante.**"

### Cronica straina.

Despre nouă patrărcă ală Konstantinopoliei  
vorbește și împăratul țarul său, că elă primă de  
morală și de asemenea de asemenea a cunoscute  
de la 2000 de ani și că înainte de asemenea  
a existat o țară, ad. unde Arhiepiscopul  
care este înțeleptul său și care nu se bate,  
dakă o persoană are chiar telecăpătăne, că să poată  
așa poporă, unde țările sunt ale lui Hristos,  
unde propone  
vedetătorii pregătitori ală apostoliei de preotă;  
chi fizica năștăi ne  
aceeași, că fiind preotă ei sănătății și sănătății,  
carii sunt din galbeni și din cîntele de fiorină;  
mai multă cîntăre a  
istoricea și ne preoți de bani, și adăuga că și  
de unde, prin apăcătări de tipană;  
mai cîntă verba și podă și  
lăză, și lăză de patrăfără, și lăză cîine  
că o vîță și că unde săkavă, nepredețindă  
vrednicia  
și preotă;  
cîntă decuprătoria ne preoți și sănătății  
față unde ofi-  
cierash mai multă de către  
de sănătății  
a ascultați că și sănătății  
de cîntărească nevin-  
dă;  
cîntă tăie hainele de ne preoți că Fărăfățele, că  
spăindă ce dergradează și vestăptățile preoțescă,  
ca cîntă vestă-  
ăptățile a calea  
năpădă  
de respektată de către  
că săptă  
fărăfățele croitorălavă;  
cîntă nu primea și  
săcătă  
de către era fărăfățele  
de a

дереце требіде епархіче, чи тóть льтима о фьтима къ шапіръ деспотікъ; къмъ пънеа ла кале челе таі тарі стбрчорі de це преоді, пе карій ii Andemna чеї din үігурлъ лії, че съфла дп-тр'зій корпъ къ елъ, ка съ'ші сквтбре пънга таі віне, къ аша тóть ворѣ къпъта градія deneratъ ш. а. къте пеажыссе ее обіч-пъескъ съв асемене капі сімоніачі ші пе аівреа, вълпзъторій ш. а. къте се четескъ дп „Volkshalle,“ пептра каре тóте, концеп-гъндъссе преодіміа i dede de капъ ші і тіжлоі деңгепераа, щі акъмъ съе a doba бръ пе скавулъ патріаркіческъ. — Астев дпсе тóте се daš de minchynъ пріп о кореспондинцъ din Кон-стантінополе а зірпальді „Timeсs“ din 15. Октобре, каре да-дъ пъседіўnea патріаркъ Antimосх Фіндѣкъ елъ шіа къштиратъ градія Салтапулъ къ ачееа, къ вреа а пъстра хієархіка консті-тіре а бесеречеі грече дпконтра впелтірілоръ ръсешті, каре вреад а фаче din ачеста бесерікъ о бесерікъ ръсо-греческъ къ сазіа Царвлі дп капъ къмъ е чеса din Rscia.

Се скріє ші ачеса къ патріарквілѣ аѣ прїмітѣ **дѣвестітігра** dela  
лпса персопъ а Сылтапвлѣ (mai пайте о прїміа dela впѣ Па-  
шъ) ші **дѣцеплкіндѣ** съ сервте пічбреле Сылтапвлѣ, ачеста **дѣ**  
**пѣдікѣ** **дѣндарѣ** несчферіндѣлѣ се **дѣцеплкѣ** ші 'лѣ **дѣвръшошѣ**  
зікѣндѣ: къ елѣ аре de а'ші тѣлцъті pedікареа пе **сказнѣлѣ** de  
патріаркѣ пътai віртвцілорѣ сале ші къ елѣ Сылтапвлѣ, е **дѣ**  
**ліпдатѣ** **квткъ** Antіосѣ ва губерна (?) попоръціоне гречеаскѣ  
ші **дѣкредіндарѣ** къ **дѣцелепціоне** ші лоіалітате. Сылтапвлѣ **дѣ**  
trimpice дѣпъ сченя ачеста атѣтѣ de супрінзѣторе ла Портъ пе-  
прекютѣ фіндѣ de 60 сервіторі; аічі **дѣ** салтартѣ къ зѣрѣ ти-  
лістрий ші ewindѣ de аічі фѣ комітатѣ а касъ къ факліе de mai  
пълте тїй гречі. Асть стрѣттаре **дѣлтрѣ** стїмареа реленеі кре-  
піне ла тврчі се аскріе пътai Лордвлѣ Pedklifѣ ші **Дакрѣ**,  
арї **дї** епока катастрофей ачешті оріентале **Фѣкрѣ** таї тѣлѣ  
прѣ **дѣвѣпареа** сордї крещтілорѣ, декѣтѣ се **Фѣкѣ** прїп алїї  
— dela an. 1773, сеѣ dela **дѣлтиматвлѣ** прїмѣ **кѣндѣ** къ трактѣ-  
iunea din Бѣкрештї; дарѣ се **Фѣкѣ** ші таї тѣлѣ прїп інфлінда  
вї **Лордѣ Pedklifѣ**, къ актѣ се deckide інцеленцідеі de opl ші  
е класъ (ши крещтіпъ) каріеръ d'a інтра ші **дї** консілілѣ de  
татѣ, пътai дакъ прїп хѣрнічіа са ворѣ фї ажисѣ ла о треа-  
тѣ децертврѣ de рангѣ. Кореспондінтеле прївеште ачеста  
ппоітврѣ de сїтврѣ пептрѣ впѣ парламентѣ. Аічі ар фї къ  
копѣ а таї adavуе ші френтвріле че леа автѣ гречії dela **дѣ**  
енстѣ, ка се пътемѣ пе депліпѣ жїдека стареа клервлї кре-  
тій та Тунісіа, дама

Акът фie деспиръ а овсерва къ **Дмпърътъшитъ** штіріле ачес-  
те ка се ведемъ, къ пъ **Rscia** сингръ е ачееа каре ар фi мъ-  
натъ дела **Думпезеъ**, (прекътъ пропага впеле **зiврале de ко-**  
**брe ръсескъ**) ка се фie тъптугтбреа крештіпістълві **pedikътбреа**  
е стітъ, шi регулътбреа бесерічii греко-ръсерітene, че о **dopea**  
неле **зiврале** ка съ се **Дмпіїціе** прiп **Царвлъ**, пе каре **'лъ**  
чечеа прiма персопъ а бесерічei **лвi Хc**, каре **лъсъ de прiма персопъ сеъ ви-**  
**лрiв** **Дп локвлъ** съд пре пътътъ пе маi тареле апостолiлоръ  
етръ, еаръ пе **Чесарвлъ Romei** пiчi пе **Платъ din Поптъ** **къ**  
иа а тънъ; чi къ иi челелалте пътерi европене тoтe крештіне  
ши **Rscia** съптъ кътате а търi ваза шi а **Дмбъна стареа**  
ештіпілоръ шi а бесерічi **лоръ** **Фъръ осевiре**, шi къ пътерiле  
пропене ав **Фъкятъ** пептръ крештінi **Дп Търчия** **Дп сквртвлъ** **тимпъ**  
7 лвпi а чертей търко-ръсе маi твлтъ, декътъ връръ **планъ**  
че ле тарi **de атътea зечимi de ani**. Апоiв штітъ кътъ **енер-**  
е а арътатъ **Дп** **фавбреа** крештіпілоръ шi **Дмперъціа** **пoстръ,**  
ре **Дп** **проiепtele** саде totъ **ла** **Дмбъпареа** **стъреi** **лоръ** а **дин-**  
8. — —

*ІТАЛІА.* Ін Neapolі єші deквръндѣ о брошэръ диконтра  
агліей ін каре діптр'алтеле поте чіпева чіті үршъторблѣ паса-  
диконтра агліорѣ: „Ітіеа нѣ ва авеа пічі одатъ ші ді-  
рвреа паче, пъпъ къндѣ нѣ борѣ фі іп старе тоці топархії ка-  
стѣрнеze не ачестѣ нѣмѣ de хоці ші съ і штёргъ din картеа  
шорелорѣ, пъпъ къндѣ аглії нѣ ворѣ ажыпце ма жідовій рѣтъ-  
дѣ песте тотѣ пътъртвлѣ; пътмай къндѣ Londonблѣ се ва фане  
ліше ші църъпъ ка Еръсалітвлѣ — атапчі ші пътмай атапчі ва  
севла Европа. Чи съ не вакъръмѣ ін Domблѣ. Франца о ва  
не ачеста — тімълѣ с'а апропіятуг.

*ТУРЧИА. Константинополь, 24. Опт. Репрезентанції Аз-  
бієї ші алж Присіє із с'аѣ ჭivoйтѣ а ста пе лъпгъ проіектвлѣ  
Редкліфѣ, ші нѣ се сперозъ дела проіекте вр'юѣ ресултатѣ  
ші актѣ. Офіціїрі апглії таї таці п. к. Велеслеї, Вілсонѣ,  
шіїї Бакерѣ с'аѣ таї дсчъ ла Шамла. Делакрѣ, а ჭаштїп-  
ѣ оғідюсѣ къ сосенште аічі үпѣ үпегралѣ французскѣ, діасіо-  
ѣ; ші къ къ дѣлскѣ відѣ 2 вріадірі ші оптѣ колонелї фран-  
ц. Тодї ачестія ворѣ прімі команда. Англія ші Франца і  
тітре пе ачестія, пептрѣ ка съ се ჭпкунїре аплікареа ені-  
цілорѣ полоні ші маріарі. — Руcia ჭпкъ трітітє тотѣ оғі-  
ї полопезі ла армата de окзпъдївне, корпвлѣ алж 8 е таї тотѣ  
онезѣ ші команда і е алтродхѣ үарты постїнѣ.*

Вапорълъ „Kapadokъ“ адъче штиреа, къ търчилоръ с'ех апро-

mică o арматă ажутътре дела Англіа ші Франца de 40,000. Цен. Капробертъ ка komandantъ а ші сосітъ аколо.

Се маі скріе къ 20,000 троиць русаскъ тергъндъ дела Да-  
честанъ дн Кавказъ кътъ грапіца түрческъ дн стрѣмтюреа па-  
санді Закортола с'арѣ фі пъпъдитъ de 30,000 түптені, карі арѣ  
фі димпрыштиатъ къ тотылъ пе руши. Астфелъ de штірі се де-  
миндъскъ пріп зісралъ дела Петерсвргъ, прекътъ се демин-  
діръ ші алтеле тракъте. —

**МЯНТЕНЕГРУ.** Се скріе ла A. A. Z. din Катаро үртъ-  
тoreле: „Лпкъ de пела фінеа лді Августъ, къндъ се дптьпъзъ  
Пріпцълъ Мянтепегрълъ opdinълъ русескъ Ст. Ана с'а фъкътъ  
түлтъ воръзъ дн прівіца цепетъре че воръзъ лза Мянтепегрени  
фацъ къ түрчий дн ачестъ конфліктъ. Се паре къ Мянтепегрі-  
лоръ арѣ фі сосітъ акътъ din Пётрополе сепнълъ ка съ се дптар-  
тезе. Мянтепегріи de кътева зіле черчетъзъ дн пътеръ маі  
таре түргріле дела Катаро ші Вадъа пептъзъ а'ші кътпъра правъ  
ші пътъзъ. Лпсвіші Пріпцълъ се еспрітъ кътре intimъ сеъ дп-  
тр'зълъ топъ фортъ ресвоюсъ. Пела тарпініле декътре Албаніа  
ловіріле тічі съпътъ opdinare, ъпсъ акътъ се паре а се фі маі  
днедесітъ, чеа че се пітє дпкеіа din димпредъзареа къ акътъ  
дптьлпеште отвълъ фортъ dec түптенегріи ръпіцъ.

**RУСІА,** 23. Оптовре. Д'ачі се скріе зісралъ X. Nach.  
ачестеа: „Декіръзілпеа de ресвоюзъ а Түрчіе а къшізнатъ мape  
взкърізъ дптре тілітарі ші дретъторі. Къртепілоръ ле паре ред  
de орвіа Порції. Ачестіа zikъ къ ea се ласъ а се пірта de насъ  
de Англіа каре дн прегътеште пеіреа. Дптр'ачеа totъ се маі  
сперэзъ димпъчізре пріп въпъ дпцеленецире, ші пъпъ атвпчі еі  
аштептъ атакъ. Міжложіреа Австріеі n'a реешітъ, еръ de про-  
пперіле de димпъчізре але алторъ пекътъації Ніколас дптп. пъ  
вреа съ аздъ. Еръ de фріка чеа таре а Европеі despre въпъ  
ресвоюз цепералъ ръпізъ днші батъ жокъ токтаі аша ка ші de тор-  
түріле існапілоръ indстриаі din Англіа.

Штірі маі носітів дene театрълъ ресвоюлъ пъпъ  
дн minytълъ ачеста, 12. Нбрэ п. пела 12 бре пе сосіръ де-  
кътъ челе че се скріе „Месацервълъ“ din Бякърешті къ датъ 26.  
Опт., каре спвпъ къткъ ла Олтепіца а фостъ лвпта серіосъ; къ  
пептъзъ спітале с'аі анонцатъ 600 ръпіцъ дптре карі 40 оғідірі,  
чеа маі талді фортъ таре ръпіцъ. Првлъ торцілоръ пъ се штіе.  
— Нічі despre атакълъ дела Олтепіца пічі despre челъ дела  
Ціхріз аз маі ешітъ чева Бялетілъ оғіділъ. Despre передереа  
түрчілоръ дпкъ пъ се штіе, къ еі түрчіа къзгізі дн досылъ шап-  
цірілоръ къ тотъ флегма. Се ворбеште къ с'арѣ фі пріпсъ въпъ  
пътеръ de түрчі (?) .

Ері сосіръ чеа ръпіцъ дела Олтепіца, карі чеа маі таре  
парте ераі түеіі totъ песте зтмере. Астъпонте се аззи еаръшъ  
о вомбардаре дпсемпнать de түпврі кътъ Олтепіца. — Дп  
Ціхріз фокълъ а дпчетатъ de алаалътері. Ацентълъ азстр. аз  
ремасъ еаръшъ дн локъ. О шалгъ (dевъ) азстріакъ de Днпъре с'а  
ретрасъ дела Ціхріз ла Рышчікъ ші, се скріе, къ а ші дпнітъації  
кърсълъ пе лъпъ талълъ түрчілоръ кътъ Оршовъ. — Дакъ түр-  
чілъ воръзъ апера талълъ стъпъ аз лвпърі, атвпчі фъръ дндоіалъ  
ва дебені лвкърълъ ла лвпта отържтoreе лъпъ Бякърешті. Атъта  
днпъ кореспондинга лві „С. Б.“

Din Оршова се скріе лві „Bandeper“ din 2. Ноембре, къ  
аколо къргъз рефвції din Царъ къ четеле, дпкътъ пъ маі дп-  
капъ квартіреле ші губернълъ ії авісéзъ ла Mexadia. — Дптре  
Калафатъ ші Краюва с'а фъкътъ пегрешітъ атаке, дн каре  
ретасеръ маі талді торді ші ръпіцъ. Съмбетъ дн 24. пела 9  
дптрапъ 15,000 ръпізъ къ 32 түпврі дн Краюва съб команда  
цепер. Фішбакъ, карі дн терсе форсате алергаръ кътъ локълъ  
де атакъ.

Din Іашій пі се скріе, къ Цера ар фі ретасъ съб incvekci-  
nea цен. русескъ Өскрофъ, фъръ ка D. Цероі съ фі denzсъ de-  
mіtatea ціосъ, чеа че аратъ ші къвітеле оғісълъ съб къ каре  
дпкеіе, ad. „пъпъ че се воръзъ лза desposicii влтеріоре. —

Despre ministrії се скріе къ еі ші ар фі датъ къ тої de-  
mіcіsnea, днпъ че дпнълдіa Ca Пріпцълъ Григоріе Александру Гіка  
се денпъртъ. —

Сे ара ла 4½ бре. Штірі din кътпълъ ресвоюлъ не шай  
сосіръ пъпъ дн 9. ші скрікорі din Бякърешті къ датъ пъпъ дн  
10.—11. Ноембре. Декъндъ къ ловіріле челе кътпъліте дела  
Ціхріз ші Олтепіца алте ловірі тарі пъ се маі фъкъръ; лвпте-  
ле дпсъ дптре авантгвардіеле връшташе къргъ зіва ші піптеа  
дпкътъ ръпіцъ пъ маі дпчать а дпкърце пела спітале. —

Дп авантгарда түрческъ стаі маі къ самъ філі Арабіеі.  
Дп Бякърешті domnia гріжа къ түрчіи воръз спарце дрѣтъ пела

Брълма; воръз дпкърце дн Бесерабіа ші воръз түеіе дрѣтълъ та-  
скамілоръ din Царъ.

Сеа ліпштіндъсе лятеа дн Бякърешті тръспетеле артіль-  
піеі dela Днпъре се аздъ къратъ.

## ЛІПШТИНДАРЕ.

Дп 6. ші 7. Дечембре а. к. дн капцеларіа dominівлъ се  
воръз da дн аръндъ пе калеа лісітъдіпеі пъбліче дн Белградъ  
din dominівлъ Мъріеі Сале Domпвлъ епіскопъ ром. католікъ пе  
трей ані үртъторі, дпчепъндъ dela 1. Іапваріз 1854 съв үртъ-  
тoreле пропріетъзъ епіскопале:

### Дп 6. Дечембре 1853.

1. Мора din жосъ къ 4 роте din Алба Івліа.
2. Ракіепіа din Алба Івліа.
3. Къръмідѣріа din Алба Івліа.
4. Фъпаца пътітъ Білан.
5. Подвлъ үтвльторъ ла Tatea dimprezпъ къ лвптреле de  
лъпгъ елъ.
6. Подвлъ үтвльторъ ла Дромбаръ dimprezпъ къ лвптреле  
de лъпгъ елъ.
7. Дрептълъ de кърчтърітъ ші тъчелърітъ дн Фелшб – Ма-  
рош–Варадія.

### Дп 7. Дечембре 1853.

8. Мора din съсъ din Benedek къ 2 роте.
9. Мора къ 2 роте din Галда de съсъ.
10. Мора de скъндѣріа din Галда de съсъ.
11. Дрептълъ кърчтърітълъ ші алъ тъчелърітълъ in Галда  
съперіоръ.
12. Интра Галда дрептълъ кърчтърітълъ ші алъ тъчелъ-  
рітълъ. —
13. Фъпаца пътітъ Бадмезъ Интра Галда.

Ла каре лісітъдіпе се дпвітъ dopіtorі къ ачелъ adasъ, къ  
пуктеле контрактълъ de apendixre се потъ bedé дн капцеларіа  
префектъраль ші маі дпколо дпнітъ de zіва лісітъдіпеі се прі-  
мескъ ші оферtele че се воръз трімітъ дн скрісъ съб сіцілъ (пе-  
чете) inee ана, ка ла торі ші ла подгрі съ фіе алътврації 20  
бапі пепітенциалі, пе карі воръз фі даторі ші вркъторі аі деңвіе  
ла тімпълъ лісітъріеі дпнітъ, докъментъндъ totъодатъ къ се афъ  
дн старе а пъті къ аквратеу арънда апваль.

Ла оферtele скрісе требе съ се отъраскъ съма деплів  
ші аквратъ дпсемпнать.

Дакъ офертълъ дн скрісъ, каре дн үртъ се ва desfache, ва  
фі de о потрівъ къ апомітеріле фъкъте de фацъ ла лісітациі,  
атвпчі челъ дн түві i се ва da приорітатеа съб дпчътъетатеа.

Бапі пепітенциалі аі кътпъртърітълъ се воръз дпні пъпъ че  
i се ва дптъна контрактълъ, еаръ аі челорвіламі лі се воръ-  
ре'пторче отепеште.

*Dela къпчеларіа administrationa a Мъріеі Сале Do-  
mпвлъ епіскопъ дн Алба Івліа.*

*Iосіф Галъ, іспекtorъ dominalъ.*

## ІОВЛІКАРЕ.

Се фаче de штіре, къ репрезентанціа (епітропіа) с. ф. бісе-  
річії чеа тарі ортодоксе, къ храмълъ Сфіптълъ Іерархъ Ніколае  
din Брашовъ воіеште а да дн арпдъ къ лісітациі (ла тезатъ)  
мошіа бісерічей, Какалекії векі ші Peda Барвілъ, афътіре дн Цар-  
ротъпескъ дн жадеулъ Бязълъ, ші хотъреште, ка ачестъ лі-  
рітацие съ се факъ ла каселе бісерічей din Брашовъ дн 9. Ноем-  
бре а. к., адекъ a d a zi de сървѣтoreа Сфінділоръ Архангел  
Mіхайлъ ші Гаврілъ.

Пептъ ачеа dopіtorі de a лза дн арпдъ пътіта моші  
лінзестрації къ кавціопеле къвіпчосе, воръз біневоі а остеі п-  
zioa съсъ дпсемпнать ла локълъ хотържтъ дн Брашовъ, znde дп-  
нітъ de zioa лісітациі воръз авеа прілежж къ тотъ дплесніре  
de a четі kondiціїе арпдърі.

Брашовъ, дн 8. Сентембре 1853.

**РЕПРЕЗЕНТАНЦІА БІСЕРІЧІЇ.**

*Kарсспріле ла ворсъ дн 4. Нбрэ. к. п. сіасъ ашеа:*

Ацио ла галвіні дптертешті . . . . .	19
„ „ арпдътъ . . . . .	13½